

|   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|
| <span><span></span></span>                                    | <span><span></span></span>                                    | <span><span></span></span>                                    | <span><span></span></span>                                    | <span><span></span></span>                                    | <span><span></span></span>                                    |
| <b>LAŃCUCZ ŚWIETLYN LED</b><br>Krótká inštrukcia              | <b>SVĚTLÝNY LED ŘETĚZ</b><br>Stručný návod                    | <b>SVETLÁNA LED ŘEŤAZ</b><br>Krátký návod                     | <b>GUIRNALDA DE BOMBILLAS LED</b><br>Guía rápida              | <b>LED LYSKÅDE</b><br>Kort vejledning                         | <b>CATENÀ LUMINOSA LED</b><br>Guida rapida                    |
| <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      |
| <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   |
| <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide |
| <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            |
| <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        |

|                        |                        |                        |                        |                        |                        |
|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
| <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> |
|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|

|             |                 |                 |                 |                 |                 |
|-------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>V1.0</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

## ⚠️ Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

- ⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFÄHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!** Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erst- kungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt ist kein Spielzeug, es gehört nicht in Kinderhände. Kinder können die Gefahren, die im Umgang mit dem Produkt entstehen, nicht erkennen.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen

|                 |                 |                 |                 |                 |                 |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

zerstörungsfrei entnommen werden können und führen diese einer separaten Sammlung zu.



Das Produkt inkl. Zubehör und die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und unterliegen einer erweiterten Herstellerverantwortung. Entsorgen Sie diese getrennt, den abgebildeten Info-Inf (Sortierinformation) folgend, für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.

### ● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere Urten aufgewichtet.

|                 |                 |                 |                 |                 |                 |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

|   |                                      |
|---|--------------------------------------|
| <b>LED colour:</b><br>HG09522A:<br>HG09522B:<br>HG09522C: | warm white<br>cold white<br>colorful |
|---|--------------------------------------|

|   |  |
|---|--|
| <b>Mains adapter</b> <span><span></span></span> |  |
| Nominal voltage primary:                        | 220–240V~, 50/60Hz                       |
| Nominal voltage secondary:                      | 30V <span> </span> ≈ <span> </span> 3,6W |
| Degrees of protection: IP44 (Splashproof)       |  |
| Protection class:                               | <span><span></span></span>               |
| Mains adapter (Model No. MLS-D30V3.6WG3TK-IP44) | GS certified.                            |

## ⚠️ Safety information

In the case of damage resulting from non-compliance with these operating instructions the guarantee claim becomes invalid! No liability is accepted for consequential damage! In the case of material damage or personal injury caused by incorrect handling or non-compliance with the safety instructions, no liability is accepted!

|              |              |              |              |              |              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|



The product incl. accessories and packaging materials are recyclable and are subject to extended producer responsibility. Dispose them separately, following the illustrated Info-Inf (sorting information), for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.

### ● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

|              |              |              |              |              |              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|

|   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|
| <b>LAŃCUCZ ŚWIETLYN LED</b><br>Krótká inštrukcia              | <b>SVĚTLÝNY LED ŘETĚZ</b><br>Stručný návod                    | <b>SVETLÁNA LED ŘEŤAZ</b><br>Krátký návod                     | <b>GUIRNALDA DE BOMBILLAS LED</b><br>Guía rápida              | <b>LED LYSKÅDE</b><br>Kort vejledning                         | <b>CATENÀ LUMINOSA LED</b><br>Guida rapida                    |
| <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      | <b>LED-LICHTERKETTE</b><br>Kurzanleitung                      |
| <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   | <b>120 LED FAIRY LIGHTS</b><br>Short manual                   |
| <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide | <b>GUIRLANDE LUMINEUSE À LED</b><br>Guide de démarrage rapide |
| <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            | <b>LED-VERLICHTINGSKETING</b><br>Korte handleiding            |
| <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        | <b>LED-FÉNYFŰZÉR</b><br>Rövid útmutató                        |

|                        |                        |                        |                        |                        |                        |
|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
| <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> | <b>IAN 459152_2401</b> |
|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|

|             |                 |                 |                 |                 |                 |
|-------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>V1.0</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

- Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn Sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen werden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzererwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt nur von fahndigen Personen montiert wird.
- ⚠️ VORSICHT! ÜBERHITZUNGSGEFÄHR!** Betreiben Sie das Produkt nicht in der Verpackung.
- Bewahren Sie das Produkt nach Gebrauch wieder in der Verpackung auf, um ungewollte Beschädigungen zu vermeiden.
- Ziehen Sie nicht an der Leitung des Produkts und stellen Sie sicher, dass es so verlegt ist, dass niemand darüber laufen oder stolpern könnte.
- Das Produkt kann auf allen normal entflammbaren Oberflächen verwendet werden.
- Befestigen Sie keine zusätzlichen Gegenstände am Produkt.

|                 |                 |                 |                 |                 |                 |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

geführte Garantie eingeschränkt. Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist. Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden. Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde. Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf

- ⚠️ WARNUNG! DANGER OF DEATH AND ACCIDENTS FOR TODDLERS AND CHILDREN!** Never leave children unsupervised with the packaging material. The packaging material represents a danger of suffocation. Children frequently underestimate the dangers. Please keep children away from the product at all times.
- This product is not a toy and should not be played by children. Children are not able to understand the dangers that can occur when handling this product.
- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- It ensure that the product is installed by suitably experienced or qualified persons only.

|              |              |              |              |              |              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product. Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it - at our choice - free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts. This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly. The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

- Warranty claim procedure** To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (IAN 459152\_2401) available as proof of purchase. You will find the item number on the rating plate, an engraving on the front page of the instructions

|              |              |              |              |              |              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|

- produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.
- Veillez à ce que le produit soit uniquement monté par des personnes compétentes.
- ⚠️ ATTENTION ! RISQUE DE SURCHAUFFE !** Ne pas faire fonctionner le produit dans son emballage.
- Après utilisation, rangez le produit dans son emballage pour éviter tout endommagement inattendu.
- Ne pas tirer sur le câble du produit et veiller à ce qu'il soit posé de manière à ce que personne ne puisse marcher ou trébucher dessus.
- Le produit peut être utilisé sur toutes les surfaces normalement inflammables.
- N'accolrez pas d'objets supplémentaires au produit.

- ⚠️ Prévention de risques mortels par électrocution !**

- Assurez-vous avant utilisation que l'adaptateur secteur est raccordé à la tension secteur (220–240 V~).
- Avant chaque branchement sur secteur, contrôlez le bon état du produit.

|   |   |
|---|---|
| <b>Legende der verwendeten Piktogramme</b>  | <b>Legende der verwendeten Piktogramme</b>  |
| <span><span></span></span> Wechselstrom/-spannung   | <span><span></span></span> Schutzkleinspannung  |
| <span><span></span></span> Gleichstrom/-spannung  | <b>SELV</b> Schutzkleinspannung   |
| <b>Hz</b> Hertz (Frequenz)  | <b>tc</b> Gehäusetemperatur am angegebenen Punkt  |
| <b>W</b> Watt (Wirkleistung)  | <span><span></span></span> Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen   |
| <span><span></span></span> Schutzklasse II  | <b>CE</b> Das CE-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.   |
| <span><span></span></span> Unabhängiges Betriebsgerät   | <span><span></span></span> Polarität des Ausgangspols   |
| <span><span></span></span> Kurzschlussfester Sicherheitstransformator   | <b>ta</b> Maximale Umgebungstemperatur  |
| <span><span></span></span> Polarität des Netzanschlusses (Lichterkette)   | <b>LED-Lichterkette</b>   |
| <span><span></span></span> Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt für den Betrieb an das Stromnetz angeschlossen werden muss. | <b>● Einleitung</b>   |
| <span><span></span></span> Spritzwassergeschützt  | Bei diesem Dokument handelt es sich um eine verkürzte Druckausgabe der vollständigen Bedienungsanleitung. Durch das Scannen des QR-Codes gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite |

|             |                 |                 |                 |                 |                 |
|-------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>V1.0</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

## ⚠️ Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag!

- Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass der Netzadapter an die Netzspannung (220–240V~) angeschlossen ist.
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss das Produkt auf etwaige Beschädigungen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Lampenfassungen mit einem Leuchtmittel versehen sind.
- Benutzen Sie das Produkt niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Die äußere flexible Leitung des Produkts kann nicht ausgetauscht werden; falls die Leitung beschädigt ist, muss das Produkt entsorgt werden.
- Das Produkt enthält keine Teile, die vom Verbraucher erwartet werden können. Die LEDs können nicht ausgetauscht werden.
- Verwenden Sie das Produkt nur mit dem mitgelieferten Netzteil  des Typs (Modell-Nr. MLS-D30V3.6WG3TK-IP44) ansonsten erschen jegliche Gewährleistungsansprüche.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stellen irgendwelche Gegenstände in dieselben.

- Der LED-Treiber kann nur von einem Fachmann ausgetauscht werden.
- Schützen Sie das Produkt vor scharfen Kanten, mechanischen Belastungen und heißen Oberflächen.
- Nicht mit scharfen Klammern oder Nägeln befestigen.
- Ziehen Sie immer das Netzteil  vor der Montage, Demontage oder Reinigung aus der Steckdose.
- Berühren Sie weder den Stecker des Produkts noch das Produkt selbst mit nassen Händen.
- Das Produkt darf nicht mit einer anderen Lichterkette elektrisch verbunden werden.
- Bei längerer Nichtnutzung (z. B. Urlaub) trennen Sie das Produkt vom Stromnetz.
- Wenn Sie Fragen zum Produkt haben oder sich nicht sicher sind, fragen Sie einen Elektrofachbetrieb um Rat.
- Das Produkt ist spritzwassergeschützt (IP44), wenn die Steckdose den gleichen Schutzstandard erfüllt (Schutzklasse IP44).
- Das Produkt ist ausschließlich zum Betrieb am mitgelieferten Netzteil (MLS-D30V3.6WG3TK-IP44) geeignet.

|  |  |
|--|--|
| <b>● Service</b>   | <b>● Service</b>   |
| <b><span><span></span></span> DE</b> <b>Service Deutschland</b><br>Tel.: 0800 5435 111<br>E-Mail: <a href="mailto:owim@lidl.de">owim@lidl.de</a> | <b><span><span></span></span> DE</b> <b>Service Deutschland</b><br>Tel.: 0800 5435 111<br>E-Mail: <a href="mailto:owim@lidl.de">owim@lidl.de</a> |
| <b><span><span></span></span> AT</b> <b>Service Österreich</b><br>Tel.: 0800 292726<br>E-Mail: <a href="mailto:owim@lidl.at">owim@lidl.at</a>    | <b><span><span></span></span> AT</b> <b>Service Österreich</b><br>Tel.: 0800 292726<br>E-Mail: <a href="mailto:owim@lidl.at">owim@lidl.at</a>    |
| <b><span><span></span></span> CH</b> <b>Service Schweiz</b><br>Tel.: 0800562153<br>E-Mail: <a href="mailto:owim@lidl.ch">owim@lidl.ch</a>        | <b><span><span></span></span> CH</b> <b>Service Schweiz</b><br>Tel.: 0800562153<br>E-Mail: <a href="mailto:owim@lidl.ch">owim@lidl.ch</a>        |
| <b>CE IP44</b>   | <b>CE IP44</b>   |

|                 |                 |                 |                 |                 |                 |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

- ⚠️ CAUTION! RISK OF OVERHEATING!** Do not operate the product inside the packaging.
- After use, keep the product in the packaging to prevent unwanted damage.
- Do not pull the product cable and make sure it is laid down properly so that no one walks or trips over it.
- The product can be used on all surfaces officially classified as being of "normal flammability".
- Do not attach any other objects to the product.

### ⚠️ Avoid the danger of death from electric shock!

- Before use, ensure that the mains adapter is connected to mains voltage (220–240V~).
- Before connecting the product to the mains you should always check the product for any damage.
- Please ensure that all the bulb fitting sockets have a bulb in them.
- It ensure that the product if you discover that it is damaged in any way.
- This product´s external flexible tube is non-replaceable.

|              |              |              |              |              |              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|

for use (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product. If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail. You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

- Service**
- GB** **Service Great Britain**  
Tel.: 08000569216  
E-Mail: [owim@lidl.co.uk](mailto:owim@lidl.co.uk)
- IE** **Service Ireland**  
Tel.: 1800 200736  
E-Mail: [owim@lidl.ie](mailto:owim@lidl.ie)

|                |                |
|----------------|----------------|
| <b>CE IP44</b> | <b>CE IP44</b> |
| <b>SELV</b>    | <b>SELV</b>    |

|              |              |              |              |              |              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|

- Vérifiez que toutes les douilles sont dotées d'une ampoule.
- N'utilisez jamais le produit si vous constatez le moindre endommagement.
- Le câble flexible externe du produit ne peut pas être remplacé ; si ce câble est endommagé, mettre le produit au rebut.
- Le produit ne contient aucune pièce nécessitant une maintenance de la part de l'utilisateur. Les LED ne sont pas remplaçables.
- Utilisez uniquement le produit avec l'alimentation électrique  fournie, du type (modèle n° MSL-D30V3.6WG3TK-IP44). Tout droit de garantie est annulé dans le cas contraire.
- N'ouvrez jamais les composants électriques et n'y prétez jamais d'objets quelconques.
- Le pilote LED ne peut être remplacé que par un spécialiste.
- Protégez le produit contre les arêtes coupantes, les charges mécaniques et les surfaces chaudes.
- Ne pas fixer avec des agrafes tranchantes ou des clous.
- Débranchez toujours l'alimentation électrique  avant le montage, le démontage ou le nettoyage du produit.

|              |              |              |              |              |              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> | <b>FR/BE</b> |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|

|   |   |
|---|---|
| <b>Legende der verwendeten Piktogramme</b>  | <b>Legende der verwendeten Piktogramme</b>  |
| <span><span></span></span> Wechselstrom/-spannung   | <span><span></span></span> Schutzkleinspannung  |
| <span><span></span></span> Gleichstrom/-spannung  | <b>SELV</b> Schutzkleinspannung   |
| <b>Hz</b> Hertz (Frequenz)  | <b>tc</b> Gehäusetemperatur am angegebenen Punkt  |
| <b>W</b> Watt (Wirkleistung)  | <span><span></span></span> Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen   |
| <span><span></span></span> Schutzklasse II  | <b>CE</b> Das CE-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.   |
| <span><span></span></span> Unabhängiges Betriebsgerät   | <span><span></span></span> Polarität des Ausgangspols   |
| <span><span></span></span> Kurzschlussfester Sicherheitstransformator   | <b>ta</b> Maximale Umgebungstemperatur  |
| <span><span></span></span> Polarität des Netzanschlusses (Lichterkette)   | <b>LED-Lichterkette</b>   |
| <span><span></span></span> Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt für den Betrieb an das Stromnetz angeschlossen werden muss. | <b>● Einleitung</b>   |
| <span><span></span></span> Spritzwassergeschützt  | Bei diesem Dokument handelt es sich um eine verkürzte Druckausgabe der vollständigen Bedienungsanleitung. Durch das Scannen des QR-Codes gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite |

|             |                 |                 |                 |                 |                 |
|-------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>V1.0</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

- Drücken Sie die Timer-Taste  2, das Produkt ist nun eingeschaltet.
- Ziehen Sie das Netzteil  aus der Steckdose, um das Produkt auszuschalten.

|                 |                 |                 |                 |                 |                 |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

|  |  |
|--|--|
| <b>● Timerfunktion</b>   | <b>● Timerfunktion</b>   |
| Die Timer-Taste <span><span></span></span> 2 hat drei Funktionen:  | Die Timer-Taste <span><span></span></span> 2 hat drei Funktionen:  |
| <b>1 x drücken:</b><br>Das Produkt leuchtet kontinuierlich.  | <b>1 x drücken:</b><br>Das Produkt leuchtet 6 Stunden lang ununterbrochen und schaltet sich dann für 18 Stunden aus. Danach schaltet sich das Gerät zur eingestellten Zeit erneut für 6 Stunden ein und schaltet sich dann für 18 Stunden aus. |
| <b>2 x drücken:</b><br>Das Produkt leuchtet 6 Stunden lang ununterbrochen und schaltet sich dann für 18 Stunden aus. Danach schaltet sich das Gerät zur eingestellten Zeit erneut für 6 Stunden ein und schaltet sich dann für 18 Stunden aus. | <b>2 x drücken:</b><br>Das Produkt leuchtet 6 Stunden lang ununterbrochen und schaltet sich dann für 18 Stunden aus. Danach schaltet sich das Gerät zur eingestellten Zeit erneut für 6 Stunden ein und schaltet sich dann für 18 Stunden aus. |
| <b>3 x drücken:</b><br>Das Produkt schaltet sich aus.  | <b>3 x drücken:</b><br>Das Produkt schaltet sich aus.  |

|              |              |              |              |              |              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> | <b>GB/IE</b> |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|

- Drücken Sie die Timer-Taste  2, das Produkt ist nun eingeschaltet.
- Ziehen Sie das Netzteil  aus der Steckdose, um das Produkt auszuschalten.

|                 |                 |                 |                 |                 |                 |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> | <b>DE/AT/CH</b> |
|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|

|   |   |
|---|---|
| <b>List of pictograms used</b>  | <b>List of pictograms used</b>  |
| <span><span></span></span> Alternating current/voltage                      | <b>tc</b> Rated maximum operating temperature of the case of a controlgear                      |
| <span><span></span></span> Direct current/voltage                           | <span><span></span></span> Safety information Instructions for use                              |
| <b>Hz</b> Hertz (Frequency)   | <b>CE</b> CE mark indicates conformity with relevant EU directives applicable for this product. |
| <b>W</b> Watt (Effective power)   | <span><span></span></span> Polarity of output terminal  |
| <span><span></span></span> Protection class II                              | <b>ta</b> Rated maximum ambient temperature   |
| <span><span></span></span> Short-circuit-proof safety isolating transformer | <b>12</b>   |



## ● Garantie

### Artide L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande ou vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l’acquisition ou de la réparation d’un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d’immobilisation d’au moins sept jours vient s’ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d’intervention de l’acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d’intervention. Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217.4 à L217.13 du Code de la consommation et au articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

### Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

459152\_2401 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

De beknopte handleiding maakt deel uit van het product. Maak u voor het gebruik van het product vertrouwd met alle bedienings- en veiligheidsinstructies. Bewaar de beknopte handleiding zorgvuldig en overhandig alle documenten bij de doorgifte van het product aan derden.



### ● Correct gebruik

Dit product is geschikt voor gebruik binnens- en buitenshuis. Het product is alleen bedoeld voor gebruik in privé-huishoudens en niet voor commerciële doeleinden.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

### 2 x drukken:

Het product brandt 6 uur lang ononderbroken en gaat vervolgens 18 uur uit. Daarna wordt het apparaat op de ingestelde tijd opnieuw 6 uur lang ingeschakeld en dan 18 uur uitgeschakeld.

**Opmerking:** de Timer-knop **[2]** gaat branden als de Timer-functie is geactiveerd.

### 3 x drukken:

Het product wordt uitgeschakeld.

## ● Reiniging en onderhoud

**⚠ VOORZICHTIG! GEVAAR OP EEN ELEKTRISCHE SCHOK!** Trek eerst de netspanningsadapter **[4]** uit de contactdoos.

**⚠ VOORZICHTIG! GEVAAR OP EEN ELEKTRISCHE SCHOK!** Omwille van de elektrische veiligheid mag het product nooit met water of andere vloeistoffen gereinigd en zeker niet in water worden ondergedompeld.

- Gebruik geen oplosmiddelen zoals benzine e.d. Het product zal hierdoor beschadigd raken.
- Gebruik voor de reiniging uitsluitend een droge, pluisvrije doek.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

Kleur instructie stanowi część składową tego produktu. Przed użyciem produktu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi obsługi i bezpieczeństwa. Krótką instrukcję należy zachować i w przypadku przekazania produktu innej osobie przekazać również całą dokumentację.



### ● Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Produkt ten nadaje się do użyciu zarówno w pomieszczeniach, jak i na zewnątrz. Produkt ten przeznaczony jest do zastosowania jedynie w prywatnych gospodarstwach domowych, a nie w celach komercyjnych.

|  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |
|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|
|  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |
|  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |

- Aby włączyć produkt, należy wyciąć zasilacz **[4]** z gniazda.

### ● Funkcja Timer

- Przycisk Timer **[2]** ma trzy funkcje:

#### Naciśnięcie 1x:

Produkt świeci stalo.

#### Naciśnięcie 2x:

Produkt świeci stalo przez 6 godzin i wyłącza się następnie po 18 godzinach. Następnie urządzenie włącza się ponownie w ustawionym czasie na 6 godzin, a potem wyłącza na 18 godzin.

**Wskazówka:** przycisk Timer **[2]** świeci się, kiedy aktywowana jest funkcja Timer.

#### Naciśnięcie 3x:

Produkt włącza się.

### ● Czyszczenie i pielęgnacja

**⚠ OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZYSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYMI**

|  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |
|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|--|----|
|  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |  | PL |
|  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |  |    |

|                             |  |
|-----------------------------|--|
| <b>tc</b>                   | Templata tělěsa v udaném bodě  |
| <span><span>▣</span></span> | Bezpeěnostní upozornění Instrukce  |
| <b>CE</b>                   | Symbol CE potvrzuje shodu se směrnicemi ЕС pŕisluŕnýmě pro daný výrobek. |
|                             | Polarita vŕstupněho pŕŕu   |
| <b>ta</b>                   | Maximální teplota okolního prostředí                                     |
| <b>Světelný LED řetěz</b>   |  |
| <b>● Úvod</b>               |  |

Tento dokument je zkrácenou řiřnou verzí kompletního návod k obsluze. Naskenovaněm QR kŕdu se dostanete pŕmo na servisní stránku firmy Lidl (www.lidl-service.com) a můžete zadáněm čísla artiklu (IAN) 459152\_2401 zobrazít a stáhnout kompletní návod k obsluze.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l’emballage, des instructions de montage ou de l’installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

### Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :
1° S’il est propre à l’usage habituellement attendu d’un bien semblable et, le cas échéant :
- s’il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l’acheteur sous forme d’échantillon ou de modèle ;
- s’il présente les qualités qu’un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l’étiquetage ;
2° Ou s’il présente les caractéristiques définies d’un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l’acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

### Article L217-12 du Code de la consommation

L’action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

### Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l’usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l’acheteur ne l’aurait pas acquise, ou n’en aurait donné qu’un moindre prix, s’il les avait connus.

### Article 1648 1er alinéa du Code civil

L’action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l’acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice. Les pièces détachées indispensables à l’utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit. Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts, et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaut de matériel ou de fabrication, vous avez des droits légaux vis-à-vis du vendeur du produit. Vos droits légaux

ne sont en aucun cas limités par notre garantie mentionnée ci-dessous.

La garantie de ce produit est de 3 ans à partir de la date d’achat. La période de garantie commence à la date d’achat. Conservez l’original de la preuve d’achat dans un endroit sûr car ce document est nécessaire pour prouver l’achat. Tout dommage ou défaut déjà présent au moment d’achat doit être signalé immédiatement après le déballage du produit.

Si le produit présente un défaut de matériel ou de fabrication dans les 3 ans qui suivent la date d’achat, nous le réparons ou le remplaçons - à notre choix - gratuitement pour vous. La période de garantie n’est pas prolongée par une demande de garantie acceptée. Cette mesure s’applique également pour les pièces remplacées et réparées. Cette garantie est annulée si le produit a été endommagé ou utilisé ou entretenu de manière incorrecte.

La garantie couvre les défauts de matériels et de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale, et qui sont donc considérées comme des pièces d’usure (par exemple les piles, les piles rechargeables, tuyaux, les cartouches d’encre), ni les

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

- ⚠ WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR EN KANS OP ONGEVALLEN VOOR KLEUTERS EN KINDEREN!** Laat kinderen nooit zonder toezicht spelen met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat gevaar voor verstikking door verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten de gevaren vaak. Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.
- Dit product is geen speelgoed en hoort niet thuis in kinderkamers. Kinderen zijn zich niet bewust van de gevaren die ontstaan tijdens het gebruik van het product.
- Dit product kan door kinderen vanaf 8 alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het product en/of die hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Zorg ervoor dat het product alleen door vak-kundige personen wordt gemonteerd.

dommages ou pièces fragiles, par exemple les interrupteurs ou les pièces en verre.

### ● Faire valoir sa garantie

Pour garantir la rapidité d’exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les indications suivantes :

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (IAN 459152\_2401) à titre de preuve d’achat pour toute demande.

Le numéro de référence de l’article est indiqué sur la plaque d’identification, gravé sur la page de titre de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant apposé sur la face arrière ou inférieure du produit.

En cas de dysfonctionnement du produit, ou de tout autre défaut, contactez en premier lieu le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous. Vous pouvez alors envoyer franco de port tout produit considéré comme défectueux au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d’achat (ticket de caisse) et d’une description écrite du défaut avec mention de sa date d’apparition.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |  | FR/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

459152\_2401 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

- ⚠ VOORZICHTIG! KANS OP OVERVERHITTING!** Gebruik het product niet in de verpakking.
- Bewaar het product na gebruik weer in de verpakking om mogelijke beschadigingen te vermijden.
- Trek niet aan de kabel van het product en zorg ervoor dat deze zodanig gelegd is dat niemand erover zou kunnen lopen of struikelen.
- Het product kan op alle normale ontvlambare oppervlakken bevestigd worden.
- Bevestig geen extra voorwerpen aan het product.

### ⚠ Vermijd levensgevaar door elektrische schokken!

- Controleer voor gebruik of de netadapter op het lichtnet (220-240 V-) is aangesloten.
- Controleer het product altijd op eventuele beschadigingen voordat u het aan de stroom aansluit.
- Zorg ervoor dat alle lompfitingen zijn uitgerust met een verlichtingsmoedje.
- Gebruik het product nooit wanneer u een beschadiging heeft geconstateerd.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

### ● Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 459152\_2401) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingevoerd, op het labelblad van uw handleiding (links-onder) of als sticker op de achter- of onderzijde. Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afdeling op te nemen.

Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met u aankoopbewijs (kassabon en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

459152\_2401 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

- Zadbaj o to, aby produkt został zamontowany przez osobę posiadającą odpowiednie kwalifikacje.

**⚠ OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZYSTWO PRZEGRZANIA!** Nie należy stosować produktu w opakowaniu.

- Po użyciu przechowywać produkt w opakowaniu w celu uniknięcia przypadkowych uszkodzeń.
- Nie ciągnąć produktu za przewód i poprowadzić kabel w taki sposób, aby nikt nie mógł na niego nastąpić ani położyć się z niego.
- Produkt można użytkować na wszystkich powierzchniach o normalnym stopniu palności.
- Do produktu nie należy przymocowywać dodatkowych przedmiotów.

- Nie ciągnąć produktu za przewód i poprowadzić kabel w taki sposób, aby nikt nie mógł na niego nastąpić ani położyć się z niego.

Produkt można użytkować na wszystkich powierzchniach o normalnym stopniu palności.

- Do produktu nie należy przymocowywać dodatkowych przedmiotów.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

459152\_2401 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

**⚠ OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZYSTWO PRZEGRZANIA!** Nie należy stosować produktu w opakowaniu.

Po użyciu przechowywać produkt w opakowaniu w celu uniknięcia przypadkowych uszkodzeń.

Nie ciągnąć produktu za przewód i poprowadzić kabel w taki sposób, aby nikt nie mógł na niego nastąpić ani położyć się z niego.

Produkt można użytkować na wszystkich powierzchniach o normalnym stopniu palności.

- Do produktu nie należy przymocowywać dodatkowych przedmiotów.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

459152\_2401 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

**⚠ OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZYSTWO PRZEGRZANIA!** Nie należy stosować produktu w opakowaniu.

Po użyciu przechowywać produkt w opakowaniu w celu uniknięcia przypadkowych uszkodzeń.

Nie ciągnąć produktu za przewód i poprowadzić kabel w taki sposób, aby nikt nie mógł na niego nastąpić ani położyć się z niego.

- Service après-vente**
- Service après-vente France**  
Tél. : 0800904879  
E-Mail : owim@lidl.fr

- Service après-vente Belgique**  
Tél. : 80071011  
Tél. : 80023970 (Luxembourg)  
E-Mail : owim@lidl.be

- Service Nederland**  
Tél. : 0800225537  
E-Mail : owim@lidl.nl

- Service België**  
Tél. : 80071011  
Tél. : 80023970 (Luxemburg)  
E-Mail : owim@lidl.be

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

459152\_2401 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

**⚠ OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZYSTWO PRZEGRZANIA!** Nie należy stosować produktu w opakowaniu.

Po użyciu przechowywać produkt w opakowaniu w celu uniknięcia przypadkowych uszkodzeń.

Nie ciągnąć produktu za przewód i poprowadzić kabel w taki sposób, aby nikt nie mógł na niego nastąpić ani położyć się z niego.

Produkt można użytkować na wszystkich powierzchniach o normalnym stopniu palności.

- Do produktu nie należy przymocowywać dodatkowych przedmiotów.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

459152\_2401 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

**⚠ OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZYSTWO PRZEGRZANIA!** Nie należy stosować produktu w opakowaniu.

Po użyciu przechowywać produkt w opakowaniu w celu uniknięcia przypadkowych uszkodzeń.

Nie ciągnąć produktu za przewód i poprowadzić kabel w taki sposób, aby nikt nie mógł na niego nastąpić ani położyć się z niego.

Produkt można użytkować na wszystkich powierzchniach o normalnym stopniu palności.

- Do produktu nie należy przymocowywać dodatkowych przedmiotów.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |

459152\_2401 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

**⚠ OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZYSTWO PRZEGRZANIA!** Nie należy stosować produktu w opakowaniu.

Po użyciu przechowywać produkt w opakowaniu w celu uniknięcia przypadkowych uszkodzeń.

Nie ciągnąć produktu za przewód i poprowadzić kabel w taki sposób, aby nikt nie mógł na niego nastąpić ani położyć się z niego.

Produkt można użytkować na wszystkich powierzchniach o normalnym stopniu palności.

- Do produktu nie należy przymocowywać dodatkowych przedmiotów.

|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |
|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|--|-------|
|  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |  | NL/BE |
|  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |  |       |







